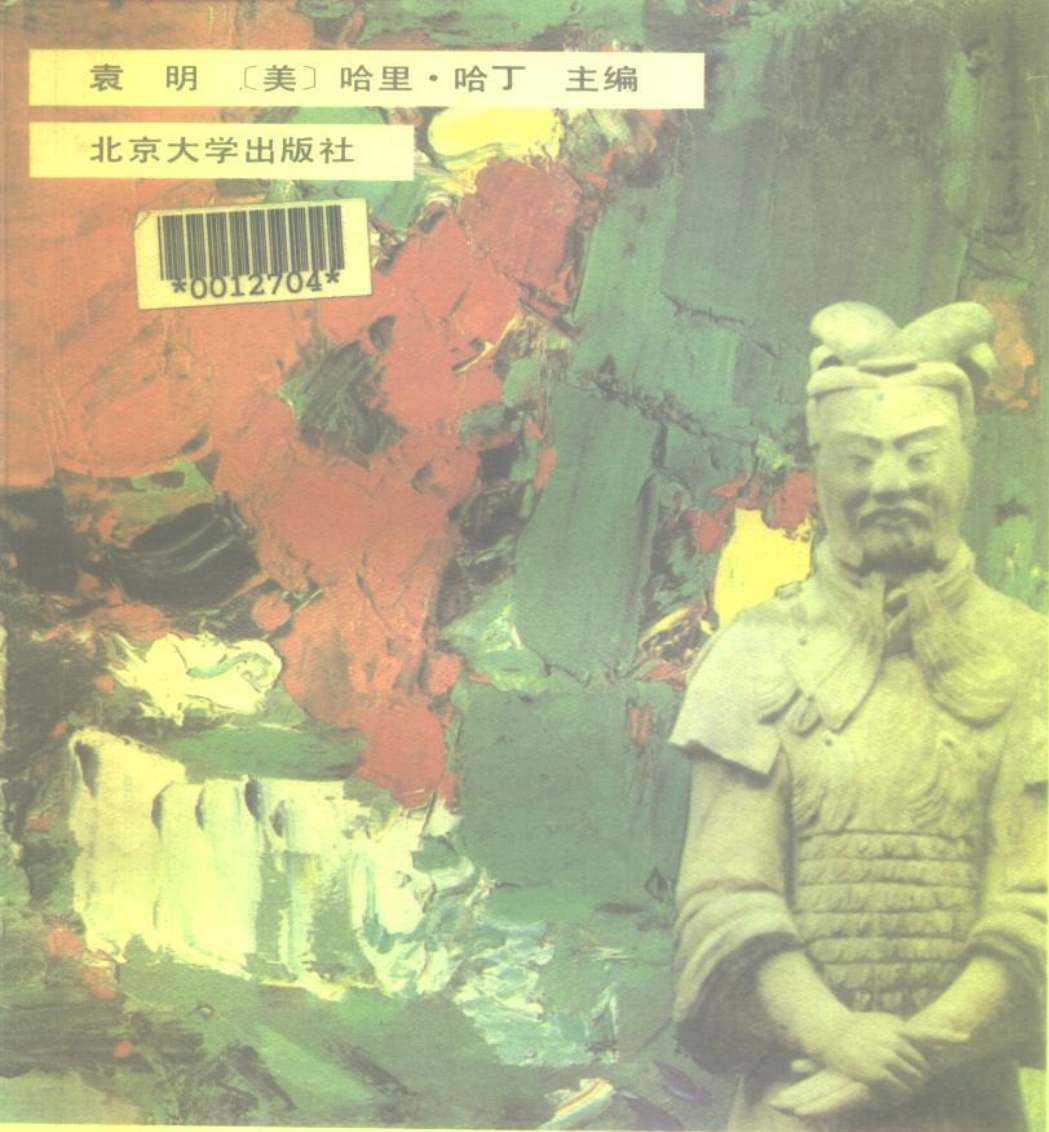


袁 明 [美] 哈里·哈丁 主编

北京大学出版社



中美关系史上 沉重的一页

中美关系史上
沉重的一页

袁明 [美]哈里·哈丁 主编

北京大学出版社

**SINO-AMERICAN
RELATIONS 1945—1955
A COLLABORATIVE
REASSESSMENT OF A
TROUBLED TIME**

edited by

Yuan Ming and Harry Harding

Peking University Press

责任编辑：王禹功

封面设计：张志明

中美关系史上沉重的一页

袁 明 〔美〕哈里·哈丁 主编

*

北京大学出版社出版

（北京大学校内）

北京大学印刷厂 印刷

新华书店北京发行所发行 各地新华书店经售

*

850×1168毫米 32开本 15.5印张 430千字

1989年3月第一版 1989年3月第一次印刷

印数：0001—3,000册

ISBN 7-301-00498-2/K·035

定价：7.40元

中美两国中青年学者的思考与对话

——“1945—1955年中美关系史学讨论会”的中美
中青年学者，献给他们的老师、朋友与读者们。

The Young Scholars from the People's Republic
of China and the United States dedicated this volume
to their teachers, friends and the readers.

内 容 简 介

雄踞于太平洋两岸的中美两国已有近两百多年的交往历史。但是,在第二次世界大战结束以后,中美关系中出现了一个不平常的时期。两国的政治家们曾经努力按照各自的设想规划过蓝图,但在实际上却出现了一个敌对僵持的局面。在1945—1955年这一时期中,历史发展的必然与偶然是如何交替出现的?在复杂纷繁的历史过程中,主要政治力量的主导思想与政策是什么?影响战后10年中美关系的国际因素及两国国内政治经济因素是什么?更深层的政治文化背景差异是什么?1945—1955年的中美关系对以后两国关系的发展有什么影响?中美两国学者在本书中以对历史负责的严肃态度、运用一些过去鲜为人知的材料,对战后10年美国的对华政策、国共两党的对美政策、朝鲜战争、台湾海峡局势等复杂的问题进行了深刻的分析与思考。

INTRODUCTION

The relationship between the two great nations of China and the United States has already lasted more than 200 years. However, an unusually troubled period of this relationship came into being when the Second World War ended. Statesmen in both countries had tried hard to deal with the situation, but, they all failed in preventing hostile attitudes and conflicts. In the period from 1945 to 1955, how did the successive inevitable as well as accidental factors influence the historical development? What were the strategies and policies of the main political forces? How did the global and domestic situation work with regard to the Sino-American relations? What were the differences of traditions and political cultures which gave impact to the relationship? What was the legacy of that particular period? With some new sources and materials, scholars from both countries did a serious study of this period. They produced profound analysis and thoughts which covered a series of complicated topics such as the American China policy, the foreign policies of the KMT and the CCP, the Korean War and the Taiwan Strait situation.



中美关系史学术讨论会会场一角



参加中美关系史学术讨论会的部分顾问合影。前排左起：惠廷、章文晋、沃伦·科恩、资中筠、入江昭，后立者：罗荣渠、迈克尔·亨特

目 录

代 序.....章文晋 (1)

前 言.....袁 明 [美]哈里·哈丁 (4)

(一) 历史的定格

抗日战争时期国共两党的对美政策

(1937—1945年).....章百家 (17)

灾难的边缘：1945年的中美关系

.....[美]斯蒂芬·莱文 (36)

(二) 艰难的抉择

蒋介石、国民党政府与美国

.....饶戈平 (57)

1944—1949年中国共产党对美政策的演变

.....何 迪 (77)

罗斯福、杜鲁门和中国

.....[美]罗伯特·梅斯尔 (98)

赫尔利使华和美国政府扶蒋反共政策的确定

.....陶文钊 (123)

马歇尔与魏德迈使华

.....[美]威廉·斯图克 (147)

失去的机会，还是根本没有机会

.....[美]斯蒂芬·戈德斯坦 (180)

新中国成立前后的美国对华政策观

..... 袁 明 (213)

(三) 对抗的年代

1949—1955年的中国对美政策

..... 陈晓鲁 (229)

美国的政策与看法：1949—1955年分裂中苏的

“楔子战略”

..... [美]约翰·加迪斯 (247)

朝鲜战争和中美关系

..... [美]乔纳森·波拉克 (287)

论美国“两个中国”政策的起源

..... 王缉思 (319)

从台湾海峡危机到中美大使级会谈

..... 贾庆国 (339)

孤立中国：第一任艾森豪威尔政府的亚洲政策

..... [美]南希·塔克 (359)

(四) 十年的影响

十年留下的遗产：美国人的观点

..... [美]哈里·哈丁 (413)

1945—1955年美国对华政策及其后果

..... 王缉思 (440)

代 跋..... 赵复三 (471)

CONTENTS

Foreword.....Zhang Wenjin (1)

Introduction

.....Yuan Ming and Harry Harding (4)

I. The Setting of the Relationship

The Different Wartime Policies towards the
United States..... Zhang Baijia (17)

On the brink of Disaster: China and the United
States in 1945..... Steven Levine (36)

II. Difficult Alternatives

Chiang kai-shek, the KMT Government and the
United States.....Rao Geping (57)

The Evolution of the CCP's Policy towards the
United States, 1945-1949
..... He Di (77)

Roosevelt, Truman and China
.....Robert Messer (98)

Hurley's Mission to China and the Formation of
the US Policy of Supporting Chiang Kaishek
against the Chinese Communist Party
..... Tao Wenzhao (123)

The Marshall and Wedemeyer Missions
..... William Stueck (147)

Sino-American Relations, 1948-1950: Lost
Chance or No Chance?
..... Steven Goldstein (180)

The Failure of Perception, America's China
Policy 1949-1950 Yuan Ming (213)

III. The Years of Conflicts

China's Policy towards the United States,
1949-1955 Chen Xiaolu (229)

American Policy and Perspectives, The Sino-Soviet
"Wedge" Strategy, 1949-1955
..... John Gaddis (247)

The Korean War and Sino-American Relations
..... Jonathan Pollack (287)

The Origins of America's "Two China" Policy
..... Wang Jisi (319)

In Search for Peaceful Co-existence

..... Jia Qingguo (339)

**To Isolate China, The First Eisenhower
Administration's Policy in Asia**

..... Nancy Tucker (359)

IV. The Legacy of the Decade

**The Legacy of the Decade for Later Years, An
American Perspective**

..... Harry Harding (413)

**An Appraisal of United States Policy Towards
China 1945-1955 and its Aftermath**

..... Wang Jisi (440)

Conclusion remarks..... Zhao Fusan (471)

代序

章文晋

经过中美两国学者的努力合作，筹备了两年之久的中美关系史学术讨论会今天在北京大学正式开幕了。我谨向大家表示祝贺。对自大洋彼岸赶来的学者们尤为热烈欢迎。

在对中美关系史的研究中，举行这样一次学术讨论会既是一次创举，也是一个尝试。相信会议一定会取得成功。

近年来，中美学者对40年代后期的中美关系进行了比较深入的研究，有的学者已将研究推进到50年代。这一时期正是第二次世界大战后一个新的国际格局形成的开端。中美关系在这一总体结构中起着重要的作用。台湾问题也从那时开始形成中美关系发展中的一个障碍。在对这一时期的中美关系进行深入研究和思考时，是很难将历史与现实截然分开的。

毋庸讳言，1945—1955年这10年的中美关系给双方留下的并不全是美好的回忆。对这一段历史进行回顾，既需要严肃和深沉，也需要魄力和远见。

在讨论中，两国学者在看问题时会有不同的角度，会运用不同的思想方法和分析方法。在同一国家中，对一些问题也会有各自不同的评论。因为是学者间的讨论，每一个人的发言都代表他（她）个人的观点，既不代表政府，也不代表所在的机构。这是十分正常的现象。从一定意义上来说，这也正是我们举行这次学术讨论会所需要的，即要通过不同意见的交换而增进相互了解。国家之间需要了解，学者之间也需要了解。从多种渠道进行交流

与了解，以克服消极因素，才有助于促进国际和平与稳定，这是现代国际关系史给我们的启示。

参加这次会议的中国学者代表团顾问钱端升教授曾在1949年1月写过一封长信，寄给他的朋友，当时已从中国回到美国的费正清教授。钱教授在信中指出，杜鲁门政府只有彻底与国民党政府断绝关系，承认得到广大人民拥护的新政权，对美国来说才是唯一有远见的政策选择。钱教授的话代表了千百万中国知识分子的呼声。遗憾的是，由于当时历史条件的限制，这一善良愿望并未实现。钱教授的信在美国国家档案馆中被尘封多年。40多年过去了。钱端升教授当年的卓识仍然发人深省。不少人觉得，如果能有数以百计的钱端升与费正清式的学者在太平洋两岸致力于沟通工作，推动相互了解，这对中美关系的健康发展，无疑会有积极的作用。

值得高兴的是，老一辈学者后继有人。在这次讨论会上提交论文的是两国的中青年学者。他们不仅在本世纪内致力于对中美两国关系的历史与现状的研究，他们还将在下一个世纪开始时继续这项工作，不仅研究而且很可能参与创造历史。

英国哲学家培根有一句名言：“历史使人聪明”。中国也有一句古谚，叫做“前事不忘，后事之师”。从根本上说，到历史中寻求答案是为了从历史中看到未来。就对两国关系的研究而言，任何一方的独立研究往往只能看到历史的一个侧面，这种认识不可能是完整的。如果我们能用合作研究这一形式，对中美两国关系史进行认真全面的研究探讨，我们的认识一定会比较完整。这对两国关系的发展以及学术的发展都必将有很大益处。

学术研究是一项严肃而又艰苦的工作，既需要占有大量的材料，也需要有科学的方法。看问题的角度不同，观点不一样，应该多进行研究和比较，而不轻下结论。历史的发展是个复杂的过程，有时往往不是一代而是三、五代以后甚至更长时间才能被认识的。仓促作出的结论很容易被推翻。主观臆断自更不足取。认

真倾听对方的看法，仔细分析与自己不同的意见，反复求证于事实。这对更完整地认识历史和总结经验教训有利无害。

由于语言上的障碍，可能会给交流带来一些困难。但我们相信，对这次会议以及这种讨论形式，双方都有同样的热情和期待；对我们所做的工作的意义，双方都有一致的认识；对推动中美关系稳定发展，对维护亚太地区的和平以及整个国际和平，双方都有真诚的愿望。我们希望两国学者经过努力，能在中美关系史研究中开辟一条新路。

（本文是中国人民对外友好协会会长、前中国驻美大使、北京大学国际关系研究所所长章文晋教授在“1945—1955年中美关系史学术讨论会”上的开幕词。）